contra; vel conjux conjugem; aut socer generum vel nurum, vel è contra; seu vitricus privignum, et è contra; et libertus patronum injustè occidens armis aut veneno, publicè flagellatus sacco corii cum cane, gallo, colubre et simia, est includendus, et consitus in eo projiciatur in mare, vel flumen propinquius: idem de dante ad hoc adjutorium vel consilium, licèt non sit mortuus consanguineus. Item ad occidendum patrem venenum emens, licèt ad effectum pervenire nequeat, perinde ac si occidisset, est puniendus: et filius alius hoc sciens, nec patri revelans, cùm posset, ad quinquennium relegatur. Hoc dicit.

(1) *Padre.* Lex ista loquitur de crimine parricidii, et negat Tullius Solonem apud Athenienses scripssise de parricidarum suppliciis, ne non tam prohibere, quàm admonere videretur, tradit Lucas de Penna in l. *quoniam augurio, C. de conveniend. fisc. debitor.* lib. 10.

(2) *Al fijo.* Sive sit legitimus, vel spurius, quia ll. istæ loquuntur per nomina naturalia, et non civilia, juxta notata per Bart. in l. *tutelas*, D. *de capitis diminut.* et per Doctor. in l. *quisquis*, C. *ad leg. Jul. majest.* et voluit Joan. de Anan. in specie in cap. 1. col. fin. *de his qui filios occid.* add. l. *hos accusare*, §. fin. D. *de accusat.* et Bart. in l. *quia semper*, D. *de in jus vocand.* Bald. in l. *cum acutissimi*, C. *de fideicommis.* et Joan. Fab. in §. *alia, Institut. de public. judic.* ubi et idem secundum eum videtur in legitimo tantùm, et patrino, et filiolo, et vassallo, et domino, et in episcopo, et subdito capitulo, et parochiano; quod fortè in practica non reciperetur, cùm sit extendere materiam graviter pœnalem: de filio tamen spurio adde Bald. in §. *naturales, si de feudo fuer. controv. inter domin. et agnat.* Et an dicatur parricida, qui procurat incarcerationem patris vel fratris? Vide per Bald. in §. *denique, quæ fuit prima caus. benefic. amit.* et ibi vide, quod omnis parricida privatur feudo.

(3) *A el.* Locum habet enim ista lex in ascendentibus et descendentibus in infinitum, secundum Azon. C. *de his qui parent. vel liber. occid.* in summa, Gloss. in l. 1. D. *ad leg. Pomp. de parric.* Hostiens. in summa, *de his qui filios accider.*

(4) *Qualquier dellos.* Adde l. 1. et l. *sed et sciendum*, D. *ad leg. Pomp. de parric.* et §. *alia deinde lex, Institut. de public. judic.* et approbatur hìc opinio illa, quod omnes isti puniuntur ista speciali pœna; quod nota propter dubium, quod oriebatur ex l. penult. §. *qui alias*, D. eod.

(5) *E los sabios antiguos.* Vide in l. penult. D. *ad leg. Pomp. de parric.* l. unic. C. *de his quæ parent. vel liber. occid.* et dict. §. *alia, Institut. de public. judic.*

(6) *Gallo.* Non dicit hìc de gallo gallinaceo, prout dicta l. penult. et dict. §. *alia*, et dict. l. unic. quem Glossa in dict. l. penult. dicit gallum castratum, seu caponem, qui fortius pugnat cum serpente. Angelus verò ibi dicit, intellige de quodam animali, qui est in terris fori Julii, et est secundum eum, animali multum grande formatum ut gallus, et habet rostrum multum longum et grossum.

(7) *En la mar.* Hoc ita, si mare vel flumen proximum sit, alioquin bestiis subjiciebatur, ut in dict. l. penult. ista tamen pœna non est in usu, secundum Bald. et Salic. in l. 1. C. *de his qui parent. vel liber. occid.* dicit tamen ibi Baldus, quod debent carere sepultura, et licet decapitentur, non debent sepeliri, sed eorum carnes debent dari canibus. In his regnis cogito, quod practicetur in usu pœna ista, de qua hìc, non tamen, quod vivi mittantur, sed jam suffocati, sicut et cautum est circa judices fraternitatis, ne balistent quem vivum, ut habetur in Curiis de Segovia et de Madrid.

(8) *O consejo.* Nota benè, quia non loquitur de his, qui tantùm conscii essent; ut ergo conscius puniatur pœna parricidii, requiritur etiam, quod sit particeps criminis, prout voluit Gloss. in l. *utrum*, D. *ad leg. Pomp. de parric.* et nota hoc bonum ad §. *alia deinde lex, Institut. de pub. judic.* qui alternativè loquitur etiam de consciis tantùum, prout perpendit Bart. in dict l. utrum, licèt Angelus ibi dicat, quod ipse legit illum §. et non reperit, quod dicat id, quod Bartolus asserit ibi dici: mitiori tamen pœna benè teneretur conscius tantùm, si esset de filiis, ut in l. *fratrer*, D. eod. Bart. in dict. l. *utrum*, et infrà ista l. in fin.

(9) *Nin se le aguisasse.* Concordat cum l. 1. D. *ad leg. Pomp. de parric.* et adde l. 7. suprà eod. non ergo sufficeret sola emptio veneni ad interficiendum patrem, ut puniatur ista pœna, sed requiritur, quod processit ad dandum, et non potuit; et idem videtur velle dicta l. 1. qua ista sumpta est: et tene menti, quia Hostiens. voluit contrarium in summa, *de his qui filios occid* §. 1. et Bart. in dict. l. 1. in fin. et dubitavit de hoc Joann. de Anan. in rubric. *de his qui filios occid.*

LEY XIII.—Como meresce pena de omicida, aquel que castra a otro a tuerto.

Antiguamente los Gentiles castrauan los moços, porque les guardassen sus mugeres (1) e sus casas: e porque valian mucho a vendida estos atales, los mercadores comprauan los sieruos, e castrauanlos, e trayanlos a vender, bien assi como las otras mercadurias. E los Emperadores, e los otros Sabios, tuuieron esto por mal, e por cosa sin razon, del ome ser lisiado por tal razon como esta, e defendieron que lo non fiziessen; e maguer fue defendido, con todo esso vsauanlo algunos a fazer. E porende defendemos, que de aqui adelante ninguno non sea osado de castrar a ome libre, nin sieruo (a). E si alguno contra esto fiziere, que castrare, o mandare castrar ome libre, mandamos que aya pena por ello, tambien el que lo fiziere como el que lo manda fazer (b), bien como si lo matassen (2) (c). E si fuere sieruo el castrado, que lo pierda el señor que lo fizo castrar, e non aya otra pena (3) (d), e sea de la Camara del Rey. Pero el Fisico, o el çurujano, que lo castrare, deue auer pena de omicida (e). Fueras ende, si castrare alguno para guarescer (4) de enfermedad que ouiesse, o que temiesse auer.

(a) Respecto á la esclavitud véase nuestra nota 1.ª á la L. 6 tít. 4, P. 6.

(b) El que manda cometer un delito se considera como autor del mismo. Véase el art. 12 del Código penal de 1848.

(c) Hoy se castiga este delito con la pena de cadena temporal en su grado máximo á la de muerte. Art. 332 del Código.

(d) La esclavitud casi ha desaparecido entre nosotros, acerca de lo cual puede verse nuestra nota 1.ª á la L. 6, tít. 4, P. 6; pero en todo caso, el señor que hoy castrara ó hiciera castrar á su esclavo, incurriria en la pena referida del art. 332 del Código, y no otra, con la circunstancia de abuso de superioridad, que es una de las agravantes, segun el art. 10 del mismo Código penal. Véase el art. 494 del mismo.

(e) Repetimos la nota 3.ª

LEX XIII.—Castrans et castrari faciens liberum vel servum, quemadmodum si occidisset eum, debet puniri, nisi causa infirmitatis medicinaliter castretur: sed dominus mandans serum castrari, perdit cum Regis cameræ applicandum, et non patietur aliam pœnam. Hoc dicit.

(1) *Guardassen sus mugeres.* Sic Rofredus, *de directa actione*, 1. *Aquil.* vers. *sed quære, quomodo servus*, dicit, servos eunuchos utiliores esse pro dominabus pulchris custodiendis.

(2) *Como si lo matassen.* Concordat cum l. 1. §. *et qui hominem*, D. *ad leg. Cornel. de sicar.* ubi qui hominem libidinis, vel commercit causa castraverit ex senatusconsulto pœna legis Corneliæ punitur: et adde l. *lege Cornelia*, §. 1. vers. *constitutum*, eod. tit. ubi vide etiam de pœna confiscationis bonorum, et quod habet locum, sive volens sive invitus quis castretur, imò et ipse qui patitur se castrari, punitur; et castrans hominem dicitur inimicus naturæ, secundum Bald. in l. *reos*, col. 2 C. *de accussat.*

(3) *Non haya otra pena.* Nota benè, quia contrarium habetur in l. *is qui servum castrandum*, D. eod. et l. 1. C. *de eunuchis.*

(4) *Para guarescer.* Intellige, secundum Angelum in dict. §. *constitutum*, quando mors ex ægritudine debet sequi, et non potest aliter, quàm per incisionem curari, secùs quando ægritudo non esset mortalis; unde licèt illi patientur ægritudinem in pudendis, ex quo ægritudo non est mortalis, non potest ad testium incisionem veniri.

LEY XIV.—Quien puede acusar a otro de omicidio, e ante quien, e en que manera.

Fazer puede la muger acusacion de muerte de su marido (1), e el marido de la muerte de su muger, e el padre del fijo, e el fijo del padre, e el hermano por el hermano; e de si, qualquier de los otros parientes, de manera, que todavia deue ser cabida la acusacion del mas cercano pariente (2). Pero si los mas cercanos parientes fueren negligentes, que non quieran acusar al matador, estonce bien lo pueden fazer los otros: e si pariente non y ouiere ninguno, que pueda, nin quiera acusar (a), nin demandar la muerte del ome que ouiessen muerto; estonce bien puede fazer cada vno del Pueblo (b) (3) acusacion, en aquella manera, e ante aquellos Juezes, que diximos (4) en el titulo de las acusaciones.

(a) (b) Como el homicidio es delito público, haya ó no personas inmediatamente interesadas en su castigo, la sociedad se interesa siempre, y á su nombre ejercita la accion pública el ministerio ú oficio fiscal, teniendo por tanto rarísimo uso las acciones populares.

LEX XIV.—Conjux, aut parentes, aut filii, vel frater, seu cæteri consanguinei possunt accusare de homicidio, ita ut proximior præferatur, quod negligente, admittitur sequens: et si non sit consanguineus, qui possit, neque velit accusare, admittitur quilibet de populo. Hoc dicit.

(1) *De muerte de su marido.* Nota hanc legem, et adde quæ dixi suprà ead. *Partit.* tit. 1. in l. 2. et gloss. 2. et super hoc fuerunt opiniones inter antiquos, ut tradit Alberic. in l. *quod si viro*, D. *de injur.* approbatur ergo hìc opinio Odofredi ibi relata per eum.

(2) *Del mas cercano pariente.* Nota benè ad dictum Baldi in l. 1. col. 12. *qui accus. non poss.* quod inter conjunctos est ordo prælationis in accusando ex gradu, charitate, dignitate, et sexu: et limita, ut dixi in l. 13. tit. 1. suprà, ead. *Partit.* in glossa super parte *con mejor entencion.*

(3) *Cada vno del Pueblo.* Adde in §. 1. *Instit. de public. judic.* et Glossa. in rubric. D. *de public judic.* ubi Angelus, quod non competit ei, qui est de populo alieno, quoniam jus populi tueri sua non interest, et vide Gloss. in rubrica D. *de popul. action.*

(4) *Diximos.* Suprà tit. 1. l. 13. ead. *Partit.*

LEY XV.—Que pena meresce aquel que mata a otro a tuerto (a).

A tuerto matando vn ome a otro, si el matador fuere Cauallero, o otro fidalgo (1), deue ser desterrado para siempre en alguna Isla; e si non ouiere de los parientes que descienden, o suben por liña derecha, fasta el tercero grado, deuen ser sus bienes de la Camara del Rey. E si tales parientes ouiere, deuenlos heredar luego los mas propincos dellos, bien assi como si el fuesse muerto. Mas si el matador fuesse de vil lugar, deue morir (2) porende, e sus bienes deuen auer sus parientes, aquellos que han derecho de los heredar. Atal pena como esta merescen todos aquellos, de quien fablamos en las leyes deste titulo, que deuen auer pena de omicida. E esto es segund el departimiento de las leyes antiguas de los Emperadores. Mas segun el Fuero de España, todo ome que matasse a otro a traycion, o aleue, quier sea Cauallero, o otro, deue morir por ende, segund diximos de suso en el titulo de las Trayciones (b).

(a) L. 2, tít. 17, lib. 4 del F. R.—L. 2, tít. 22 del Ord. de Alc.—LL. 2 y 4, tít. 21, lib. 12 de la N. R.

(b) Hoy rige lo dispuesto en el tít. 9, lib. 2 del novísimo Código penal de 1848.

LEX XV.—Injustus homicida, si est miles aut generosus, in insulam perpetuò deportabitur, et statim ejus ascendentes vel descendentes usque ad tertium gradum succedunt in bonis, ac si mortuus fuisset; quibus non existentibus, efficiuntur Regis cameræ. Si verò est plebejus, occidetur, et ejus bona sunt consanguineorum jus habentium succedendi: et prædicta secundum Imperatorum leges sunt vera, sed secundum Hispaniæ forum quilibet alevosè vel proditionaliter occidens, occidetur. Hoc dicit.

(1) *Cauallero, o otro fidalgo.* Concordat cum l. 3. §. *legis*, et cum l. penult. D. *ad leg. Cornel. de sicar.* et Gloss. in dict. §. *legis*, tantùm facit duos gradus, ut hi scilicet, qui sunt in dignitate, puniantur deportatione, cæteri verò bestiis subjiciantur. Jacobus tamen de Arena, secundum Albericum ibi, facit tres, ut in dignitate scilicet positi deportentur, humiliores bestiis subjiciantur, mediocres ad litteram decapitentur. Angelus tamen ibi dicit, quod cùm hodie ista pœna deportationis recessi ab usu, nisi apud ecclesiasticos, quod credit ipse, quod etiam in dignitate positi homicidæ debent mori, et quod sit pœna mortis pro homicidio; casus est in l. *nemo*, C. *de episcop. audient.* ubi homicida, quod fecerit, expectet: et idem crederem hodie de jure et consuetudine hujus regni, ut etiam nobilis pro homicidio damnetur pœna mortis, etsi non fiat proditoriè seu alevosè, per l. 1. et 2. tit. 17. lib. 4. *For. LL.* quæ et habetur in l. 4. tit. 13. lib. 8. *Ordinam.* et quia ut dicit Angelus, illa pœna deportationis non est in usu.

(2) *Morir.* Vide quæ dixi in gloss. præcedenti. Et quid si antequam percussus moriatur, actum est de vulnere, et imposita pœna abscisionis manus, vel alia, demum mortuo percusso agitur de occiso, an tunc punietur pœna mortis? Vide Lucam de Penna in l. *si quis decurio*, col. fin. C. *de Decurion.* lib. 10. qui sub verbo *fortè* dicit, quod tunc mitiùs debeat puniri.

LEY XVI.—Que pena merescen los sieruos, e los siruientes, que veen matar a sus señores, o los fijos dellos, e non los acorren.

Acorrer deuen los siruientes, e los sieruos (1) de casa del señor, al señor, o a la señora, o a los fijos dellos, luego que vieren que algunos los quieren ferir, o matar. E este acorrimiento les deuen fazer (2), amparandolos con las manos, o con armas, o poniendose en medio (3) de aquellos que los quieren matar; o dando bozes, o demandando acorro, quando otra ayuda (4) non les pueden fazer. Otrosi dezimos, que si el señor, por algund despecho que ouiesse, el mesmo se quisiesse matar (5), o quisiesse matar a su muger, o a sus fijos tortizeramente; que luego que esto vieren, deuen acorrer e embargarle, que non faga tal maldad. E si por auentura, alguno de los sieruos fuesse tan vil, e tan malo, que viendo a su señor, o a sus fijos, o a su muger (6) en alguno de los peligros sobredichos, non los ayudasse pudiendolo fazer, deue morir porende. Essa misma pena deue auer aquel que puede ayudar a su señor con sus manos, e va dando bozes, que acorran. Pero los siruientes que fuessen muy viejos, o flacos, o sordos, o mudos, o que estauan presos, o encerrados, a la sazon que los otros matauan a su señor, o que eran menores de catorze años, non deuen caer (7) en la pena sobredicha, maguer non les acorran; porque non lo facen con maldad, mas por embargo que han de su cuerpo, o por mengua de entendimiento (a).

(a) Esta ley se halla derogada como todas las penales anteriores á la promulgacion del Código penal de 1848, por su art. 494. Conforme al art. 472, se castigan con una multa de 5 á 15 duros, como reos de *falta grave* «los que no socorrieren ó auxiliaren á una persona que encontraren *en despoblado* herida, maltratada, ó en peligro de perecer, cuando pudieren hacerlo sin detrimento propio.» Dentro de las poblaciones de una nacion civilizada pa-

rece que no debe haber ocasion de cometer esta falta grave de omision, porque debe hallarse bien custodiada la seguridad individual por la vigilancia pública. Tal vez esta sea la causa del silencio del Código en este punto; y como dispone su art. 2 que no se castiguen otros actos ó omisiones que los que la ley con anterioridad haya calificado de delitos ó faltas, deberá tenerse presente lo que añade el mismo artículo y hemos expresado en la nota 4.ª á la L. 12 de este mismo título y Partida.

LEX XVI.—Servus tenetur adjuvare dominum, aut ejus uxorem, vel filius, cùm alius vult percutere; aut occidere quem eorum, si potest, manibus, et si hoc non potest, saltem vociferationibus, ut succurrantur, aliàs legitima excusatione cessante occidetur; sed si servus est pupillus, non punietur. Hoc dicit.

(1) *Sieruos.* Quid de famulis conductis liberis hominibus, an isti teneantur ad defensionem dominorum? Dic, quod debent dominis obsequium et operas: et quasi quadam servitute adstringuntur, et debent juvare dominum clamore et armis, et quomodo possunt, sine periculo tamen sui corporis, licèt servi tenentur mori pro dominis, l. *cum dominus*, D. *ad Sillan.* sed liberi possunt se exponere morti pro dominis, non tamen coguntur, Bald. in l. 1. col. 6. in 2. lectura, C. *unde vi*, et habetur in l. 1. §. *hoc autem*, D. *ad Sillan.* per Doctores.

(2) *Deuen fazer.* Concordat cum l. 1. et l. 3. et quasi per totum, D. *ad Sillan.* et vide per Azon. C. *de his quibus*, *ut indign.* in summa, col. 3. vers. *modo videamus.*

(3) *O poniendose en medio.* Concordat cum l. *cum dominus*, et l. 1. §. *hoc autem*, ad fin. D. *ad Sillan.*

(4) *Quando otra ayuda.* Adde dict. l. 1. §. *excusantur*, et infrà ista l. ibi: *essa misma pena.*

(5) *Se quissiesse matar.* Adde dict. l. 1. §. *si sibi.*

(6) *O a su muger.* Adde l. 1. §. *si vir*, D. *ad Sillan.*

(7) *Non deuen caer.* Adde l. 1. §. *excusantur*, D. *ad Sillan.* et l. 3. §. *subvenitur*, eod. tit.

TITULO IX.

DE LAS DESHONRRAS, QUIER SEAN FECHAS, O DICHAS, A LOS BIUOS, O CONTRA LOS MUERTOS, E DE LOS FAMOSOS LIBELLOS (a).

Deshonrras, e tuertos, fazen los omes vnos con otros, a las vegadas de fecho, a las vegadas de palabra. Onde, pues que en el titulo ante deste fablamos de los Omezillos, queremos aqui dezir en este de las Deshonrras. E demostraremos primero, que cosa es Deshonrra. E quantas maneras son della. E quien la puede fazer. E contra quien puede ser fecha. E quien puede demandar emienda della. E ante quien. E que emienda deuen della rescebir. E fasta quanto tiempo.

(a) Tít. 3, lib. 12 del F. J.—Ultimas leyes del tít. 1, lib. 2 del F. V. de Cast.—Tít. 3, lib. 4 del F. R.—Tít. 9, lib. 8 de las OO. RR.—Tít. 25, lib. 12 de la N. R.—Tít. 11, lib. 2 del Código penal de 1848.

TITULUS IX. DE INJURIIS.

LEY I.—Que cosa es Deshonrra, e quantas maneras son della (a).

Injuria en latin tanto quiere dezir (1) en romance, como deshonrra, que es fecha, o dicha a otro, a tuerto, o a despreciamiento del: e como quier que muchas maneras son de deshonrra, pero todas descienden de dos rayzes (2). La primera es de palabra. La segunda es de fecho. E de palabra es, como si vn ome denostasse a otro, o le diesse bozes ante muchos, faziendo escarnio del, o poniendole algun nome malo, o diziendo empos del muchas palabras atales, onde se tuuiesse el otro por deshonrrado. Esso mismo dezimos que seria, si fiziesse esto fazer a otro, assi como a los rapazes (3), o a otros qualesquier. La otra manera es, quando dixesse mal del ante muchos, por palabras, razonandolo mal, o infamandolo (4) de algun yerro, o denostandolo. Esso mesmo dezimos que seria, si dixesse mal del a su señor (5), con intencion de le fazer tuerto, o deshonrra, o por fe fazer perder su merced (b). E de tal deshonrra como esta puede demandar emienda aquel a quien la fizieren, tambien si non estuuiere delante (6), quando le fizieren la deshonrra, como si estuuiesse presente (c). Pero si aquel que deshonrrasse a otro por tales palabras, o por otras semejantes dellas, las otorgasse, e quisiese demostrar que es verdad (7) aquel mal que le dixo del, non cae en pena ninguna, si lo prouasse (d). Esto es por dos razones. La primera es, porque dixo verdad. La segunda es, porque los fazedores del mal se recelen de lo fazer, por el afrenta, e por el escarnio, que rescibirian del (e).

(a) LL. 1 y 2, tít. 3, lib. 4 del F. R.

(b) En lugar de la explicacion de las injurias que contiene esta ley, solo debe atenderse en la actualidad á la expresa en el tít. 11, lib. 2 del Código penal, teniéndose presentes tambien los números 2 y 6 del art. 480 y el art. 487, porque todas las leyes penales anteriores á la promulgacion del mismo, han sido derogadas por su art. 494, que puede verse.

(c) Segun el art. 381 del Código, nadie puede ser penado por calumnia ó injuria, sino á querella de la parte ofendida; mas deberá tenerse presente el art. 378, en virtud del cual pueden ejercitar la accion de calumnia ó injuria los ascendientes, descendientes, cónyuge ó hermanos del difunto agraviado, siempre que la calumnia ó injuria trascendiere á ellos, y en todo caso el heredero.

(d) Con esta disposicion se hallan en parte conformes las contenidas en los artículos 368 y 373 del Código; pues segun el primero «el acusado de calumnia quedará exento de toda pena probando el hecho criminal que hubiere imputado,» y conforme al segundo «al acusado de injuria no se admitirá prueba sobre la verdad de las imputaciones, sino cuando estas fueren dirigidas contra empleados públicos sobre hechos concernientes al ejercicio de su cargo. En este caso será absuelto el acusado si probare la verdad de las imputaciones.»

(e) Aquí se advierte que se halla autorizada en cierto modo la censura pública, cuyo temor es uno de los que deben contener á los ciudadanos en el cumplimiento de sus deberes; y al mismo tiempo observarémos que segun el art. 373 del Código, que hemos expresado en la nota que antecede, esta censura solo puede ejercitarse contra empleados públicos sobre hechos concernientes al ejercicio de su cargo.

LEX I.—Injuria est dedecus dictum aut inflictum alicui injustè in ejus vilipendium. Et est duplex injuria; una verbi, alia facti. Verbi est, cùm quis alium truphat, vel ei malum nomen imponit, seu alii hoc facere mandat, sed cùm ei verba injuriosa, vel diffamatoria dicit; aut ejus domino de eo, ut ei malum faciat, vel mercedem perdat ejus; et de isto potest petere emendam, etiamsi fiat in ejus absentia: sed si injuriam velit probare, et probet verum fore quod dixit, cessat actio injuriarum, quia veritatem dixit, et malefactores formidabunt malignari, ne eis retrahantur maleficia. Hoc dicit.

(1) *Tanto quiere dezir.* Ortum habet à l. 1. D. eod. et *Institut.* eod. in princ.

(2) *De dos rayzes.* Adde dict. l. 1. §. 1. D. eod.

(3) *A los rapazes.* Adde l. *item apud Labeonem*, §. *fecisse*, ubi expressè Angelus notat contra incitantes pueros ad vociferationem injuriosam.

(4) *Infamandolo.* Adde l. fin tit. 6. et quæ ibi dixi, suprà, ead. *Part.*

(5) *Mal del a su señor.* Adde l. 3 tit. 13. 2. *Partit.* et quæ ibi dixi.

(6) *Non estuuiere delante.* Adde. l. *apud Labeonem*, §. *convicium*, D. *de injuriis.*

(7) *Que es verdad.* Concordat cum l. *cum qui nocentem*, in princ. et ibi Gloss. D. eod. et cum Gloss. *Instit.* eod. §. 1 et limita et intellige, quando id, quod dicit, expedit reipublicæ detegi, neque curandum est an sit tale de quo possit accussari, ut quia vocatus est homicida, vel non possit, ut quia vocavit quem leprosum vel spurium; interest enim reipublicæ, ut homicidæ puniantur, et ne leprosi conversentur cum aliis, et ut spurii cognoscantur, ne ad dignitates promoveantur: si verò reipublicæ non interesset, tenetur, quia inhumanum, et injuriosum est alienos detegere defectus, hoc probatur ex dict. l. *eum qui nocentem*, et l. *qui reipublicæ*, D. *de injuriis*, tenet Bartolus in dict. l. *eum qui*, et Salicetus in l. 3. C. eod. Si tamen aliquem jam de crimine accusatum, et condemnatum, quis infamaverit, injuriarum tenebitur, licèt verum dicat, cùm per talem diffamationem, peccatum non detegitur, cum jam per sententiam sit detectum, et in jure notorium deductum, ut in l. *emptorem*, D. *de action. empt.* et notat Angelus in dict. l. *eum qui nocentem*, in princ. Limita etiam si de illo delicto jam per Principem erat facta remissio, habetur enim tunc ac si non commisisset, et macula omnimo esset abolita, l. *Imperialis*, circa princ. et §. 2. C. *de nupt.* et D. *de ædilit. edicto*, l. *quod in senatum*, et tenet in terminis Andr. de Iser. in cap. 1. §. *præterea*, col. 5 *quæ sit prima causa benef. amit.* dicit tamen ibi, quod si non vocaret proditorem eum, cui facta fuit remissio, sed diceret, tu fuisti proditor, tunc cùm dicit verum, non teneretur injuriarum: si tamen Princeps indulsisset, et voluisset, quod neque debeat dici, quod fuerit proditor, licèt tunc neque teneatur actione injuriarum, secundum eum, quia factæ res pro infectis nulla ratione fieri possunt, l. *in bello*, §. *factæ*, *de captiv.* tenebitur tamen si est contemptor mandati Regis, vel ad pœnam in tali rescripto contentam, vel extra ordinem crimine sacrilegii, quia mandatum Principis lex est, ut in l. 1. C. *ut dig. ordo servet.* lib. 12.

Quid tamen si eam, quæ verè erat adultera, vocavit adulteram, vel ejus virum vocavit cucurbitam, vel rivalem, et vellet hoc probare, an sit admittendus, et si probetur, excusetur ab injuria? Andr. de Iser. in §. *injuria*, *de pace juram. firmand.* vult, quod talis vocans et probans, non teneatur injuriarum, loquens in casu, in quo quis vocavit aliqnem cucurbitam, vel rivalem, volens hoc procedere debere, sive sciverit, sive scire debuerit, quæ sunt paria, ut in l. *qui fundum*, § *servus*, D. *pro empt.* l. *quod te mihi*, in fin. D. *si cert. petat.* l. *filium*, C. *de liber. caus.* et quod scire debet, quæ domi geruntur, l. *consensu*, C. *de repudiis*, et argum. C. *de patria potest.* l. *congruentius*, non debet quis nescire conditionem sui ipsius, et vir et uxor unum corpus sunt, l. 1. et 2. D. *de ritu nupt.*

Dubium tamen est stantibus ll. hujus regni, quibus cavetur, quod marito nolente uxorem adulteram accusare, extraneus ad id non admittatur, ut habetur in l. 3. tit. 7. lib. 4. *Foro ll.* et quia permittitur marito uxoris adulterium remittere, ut in l. 6 tit. 9 *Part.* 4. et l. 8. tit. 17. *Part* 7. Gloss. 32. quæst. 6. in summa, Gloss. et ibi Salicetus in l. *sine metu*, C. *de adulter.* cum ergo ab extraneo non possit adultera accussari, neque vir ejus ex eo, quod retinet adulteram, neque intersit reipublicæ istud crimen detegi, videtur quod teneatur actione injuriarum eos sic injurians, licèt probet esse verum, quod dixit; imò non videtur debere admitti ad probandum, ex quo probatum non relevaret, et quod puniatur talis injurians, videtur indubium.

An tamen debeat se dedicere, et condemnetur, ut dicat se mentitum juxta ll. Ordinamenti, cùm ipse velit probare, seu probet se dixisse verum, semper fui dubius de hoc, ex quo lex illa tendit ad restitutionem famæ, et loquitur, quando quis per mendacium dixit, ut ex ea patet in verbis, et exemplis, quæ ponit, et quia lege non præsumitur, quod velit docere mentiri, seu condemnare ad mentiendum et dicendum id, quod veritati est contrarium: tu cogita, nam videtur dicendum, quod tunc etiam teneatur ad restitutionem famæ, quantum potest sine mendacio tamen, utpote, quod dicit se malè dixisse, vel quod injustè eum diffamaverit, ut vult S. Thom. 2. 2. quæst. 62. art. 2. *in responsione ad primum.*

Sed quid si convitium verum fiat sine causa, puta in rixa, et sit causa injuriandi, an tunc puniatur, etsi dicatur verum? Ista lex videtur innuere, quòd non, ut dixi in gloss. proxim. in contrarium videtur, quòd tunc sola veritas convitii non eximat ab actione injuriarum, argumento l. *quisquis.* C *de postulat.* et l. *justissimos*, C. *de offic. rect. provinc.* ibi: *si veræ voces sint, neque ad libidinem per clientelas effussæ;* et si illi qui malo zelo moventur, à denuntiatione repelluntur, cap. *cum I. et A de re judic.* cap. *cum oporteat*, *de accusat* quando fortius à diffamatione; nam quod in una domo agitur, in alia notificari non debet, cap. *ex merito*, 6. quæst. 1. talis enim non dicitur corrector, sed proditor, cap. *si peccaverit*, 2. quæst. 1. et qui vera crimina injustè prodit, detractor est, et delinquit, juxta illud, 1. Joan. 3. et 6. quæst. 1. cap. *summa iniquitas*, qui detrahit fratri suo, homicida est, et ibi per Archid. et S. Thom. 2. 2. quæst. 73. ad 1. detractatorem dicit etiam eum, qui vera crimina prodit: tradit etiam Joan. Andr. in *addit. ad Speculator.* tit. *de injuriis*, *in addit.* incipit, *hæc rubr.* Oldral. consil. 53. incipit, *consuevit dubitari*, Albericus in l. *si non convitii*, C. *de injuriis* Abb. in cap. *cum te*, penult. et fin. col. *de re judic.* S Thom. 2. 2. quæst. 63 art. 2. *in respons. ad primum:* et hoc etiam in terminis vult Lucas de Penna in l. *errat*, C. *de castren. pecun. mil. t.* vers. 9. *quæritur:* sed ut dixi, in foro contentioso ista lex Partitarum videtur velle, quòd non puniatur, etsi per injuriam verum dicat; quod patet ex verbo *deshonrrasse*, et ex rationibus hic positis, et ex differentia quam facit l. infrà ead. inter simpliciter injuriantem, et dictantem carmen vel libellum famossum, et adde l. 8. tit. 6. supra ead. *Partit.* et limita istam legem ut infrà eod. l. proxim. et l. sequent.

Et quid si mulierem jam nuptam, quæ antequam contraheret matrimonium fuit meretrix, vocet quis meretricem, an teneatur injuriarum, et puniatur pœna legis Ordinamentorum, ut debeat se dedicere? Vide quæ dicit Lucas de Penna in dict. l. *errat*, vers. 7. *quæritur*, ubi tradit, quòd non; quod mihi videtur durum, imò quod saltem puniatur extra ordinem; neque motiva quæ adducit Lucas, mihi concludunt, et in contrarium faciunt superius, in ista glossa adducta; et ibidem vide per eumdem, quæst. 8. et quid si quis vocet eum, qui natus fuit ex legitimo matrimonio, filium meretricis, ex eo quòd mater vidua sit meretrix? Et concludit, quod tenetur injuriarum, l. *miles*, §. *defuncto*, D. *ad leg. Jul. de adult.*

LEY II.—Por que razones non deue ser oydo aquel que dixo mal de otro, maguer lo quisiesse prouar (a).

Maguer diximos en la ley ante desta, que los que dixeren mal de otro, si lo prouaren, que nón deuen recebir pena porende; dezimos, que cosas y ha, en que non seria assi. E esto seria como si el fijo, o el nieto (1), o el visnieto, dixesse mal, o deshonrrasse a su padre, o a su auuelo, o a su visauuelo; o el aforrado a aquel que lo aforro, o el criado a aquel que lo crio, o aquel con quien biuio; o el sieruo (b) a su señor, o el que biuio por siruiente familiar (2) de alguno a soldada, a aquel con quien biuia: assi que maguer los otros omes tuuiessen alguno destos por malo, por algun yerro que ouiesse fecho; pero estos atales, por el debdo que cada vno dellos ha con los sobredichos, non lo deue deshonrrar por tal, nin afrontarlos; ante dezimos, que si mal oyesse dezir dellos, que les deue mucho pesar, e vedar, e contrastar (3) a los que esto dixessen, que lo non digan. E porende mandamos, que si alguno de los sobredichos dixere deshonrra de palabra, a aquel con quien ouiere alguno de los debdos de suso dichos, que resciba pena porende; e que non sea oydo, maguer quisiere traer prueuas, que era verdad lo que dezia (c).

(a) LL. 1 y 2, tít. 3, lib. 4 del F. R.—LL. 4 y 5, tít. 25, lib. 12 de la N. R.